

CHAPITRE 6. — *Entrée en vigueur*

Art. 15. L'article 2 entre en vigueur le 30 décembre 2015, les articles 3 et 4 entrent en vigueur le 18 décembre 2015, les articles 5 à 12 et 14 entrent en vigueur le 31 décembre 2015, l'article 13 entre en vigueur le 1^{er} décembre 2015.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 23 novembre 2015.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre de la Justice,
K. GEENS

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,

K. GEENS

—
Note

Chambre des représentants
(www.lachambre.be) :

Documents

Doc 54 1387 (2015/2016):

Compte rendu intégral : 19 novembre 2015.

HOOFDSTUK 6. — *Inwerkingtreding*

Art. 15. Artikel 2 treedt in werking op 30 december 2015, de artikelen 3 en 4 treden in werking op 18 december 2015, de artikelen 5 tot 12 en 14 treden in werking op 31 december 2015, artikel 13 treedt in werking op 1 december 2015.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 23 november 2015.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,
K. GEENS

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,

K. GEENS

—
Nota

Kamer van volksvertegenwoordigers
(www.dekamer.be)

Stukken

Doc 54 1387 (2015/2016):

Integraal Verslag : 19 november 2015.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2015/09772]

9 NOVEMBRE 2015. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 mars 2014 relatif à la répartition en divisions des cours du travail, des tribunaux de première instance, des tribunaux du travail, des tribunaux de commerce et des tribunaux de police et l'arrêté royal du 10 août 2001 fixant les jours et heures d'ouverture des greffes des cours et tribunaux

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 157, alinéa 2, du Code judiciaire, remplacé par la loi du 25 avril 2007;

Vu la loi du 1^{er} décembre 2013 portant réforme des arrondissements judiciaires et modifiant le Code judiciaire en vue de renforcer la mobilité des membres de l'ordre judiciaire, l'article 144, alinéa 1^{er};

Vu l'arrêté royal du 14 mars 2014 relatif à la répartition en divisions des cours du travail, des tribunaux de première instance, des tribunaux du travail, des tribunaux de commerce et des tribunaux de police;

Vu l'arrêté royal du 10 août 2001 fixant les jours et heures d'ouverture des greffes des cours et tribunaux;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 17 février 2015;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 24 mars 2015;

Vu l'article 8 de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses en matière de simplification administrative, le présent arrêté est dispensé d'analyse d'impact de la réglementation, s'agissant de dispositions d'autorégulation;

Vu l'avis 57.512/3 du Conseil d'Etat, donné le 8 juin 2015, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2015/09772]

9 NOVEMBER 2015. — Koninklijk besluit tot wijziging van koninklijk besluit van 14 maart 2014 betreffende de verdeling van de arbeidshoven, de rechtbanken van eerste aanleg, de arbeidsrechtbanken, de rechtbanken van koophandel en de politierechtbanken in afdelingen en van het koninklijk besluit van 10 augustus 2001 tot vaststelling van de dagen en de uren waarop de griffies van de hoven en de rechtbanken open zijn

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 157, tweede lid, van het Gerechtelijk Wetboek, vervangen bij de wet van 25 april 2007;

Gelet op de wet van 1 december 2013 tot hervorming van de gerechtelijke arrondissementen en tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek met het oog op een grotere mobiliteit van de leden van de rechterlijke orde, artikel 144, eerste lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 maart 2014 betreffende de verdeling van de arbeidshoven, de rechtbanken van eerste aanleg, de arbeidsrechtbanken, de rechtbanken van koophandel en de politierechtbanken in afdelingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 augustus 2001 tot vaststelling van de dagen en de uren waarop de griffies van de hoven en de rechtbanken open zijn;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 17 februari 2015;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 24 maart 2015;

Gelet op het artikel 8 van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging, is dit besluit vrijgesteld van een regelgevings-impactanalyse omdat het bepalingen van autoregulering betreft;

Gelet op advies 57.512/3 van de Raad van State, gegeven op 8 juni 2015 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Sur la proposition du Ministre de la Justice et du Ministre de l'Emploi et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE 1^{er}. — *Modifications de l'arrêté royal du 14 mars 2014 relatif à la répartition en divisions des cours du travail, des tribunaux de première instance, des tribunaux du travail, des tribunaux de commerce et des tribunaux de police, les mots « de Limbourg » dans le texte français sont remplacés par les mots « du Limbourg ».*

Article 1^{er}. Dans l'article 5 de l'arrêté royal du 14 mars 2014 relatif à la répartition en divisions des cours du travail, des tribunaux de première instance, des tribunaux du travail, des tribunaux de commerce et des tribunaux de police, les mots « de Limbourg » dans le texte français sont remplacés par les mots « du Limbourg ».

Art. 2. Dans le texte français de l'article 9 du même arrêté, les mots « de Luxembourg » sont remplacés par les mots « du Luxembourg ».

Art. 3. Dans le texte français de l'article 11 du même arrêté, les mots « de Hainaut » sont remplacés par les mots « du Hainaut ».

Art. 4. Dans l'article 13 du même arrêté, les mots « de Nivelles » sont remplacés par les mots « du Brabant wallon ».

Art. 5. Dans l'article 16 du même arrêté, les mots « de Mons et de Charleroi » sont remplacés par les mots « du Hainaut ».

Art. 6. Dans l'article 20 du même arrêté, les mots « de Mons et de Charleroi » sont remplacés par les mots « du Hainaut ».

Art. 7. Dans le texte français de l'article 22 du même arrêté, les mots « de Limbourg » sont remplacés par les mots « du Limbourg ».

Art. 8. Dans le texte français de l'article 28 du même arrêté, les mots « de Luxembourg » sont remplacés par les mots « du Luxembourg ».

Art. 9. Dans le texte français de l'article 30 du même arrêté, les mots « de Hainaut » sont remplacés par les mots « du Hainaut ».

CHAPITRE 2. — *Modification de l'arrêté royal du 10 août 2001 fixant les jours et heures d'ouverture des greffes des cours et tribunaux*

Art. 10. A l'article 1^{er}, b, de l'arrêté royal du 10 août 2001 fixant les jours et heures d'ouverture des greffes des cours et tribunaux, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 14 mars 2014, au 2^o les mots " tribunal du travail de Mons et de Charleroi " sont remplacés par les mots " tribunal du travail du Hainaut ".

CHAPITRE 3. — *Dispositions finales*

Art. 11. Le présent arrêté produit ses effets le jour de l'entrée en vigueur de la loi du 19 octobre 2015 modifiant le droit de la procédure civile et portant des dispositions diverses en matière de justice.

Art. 12. Le ministre qui a la Justice dans ses attributions et le ministre qui a le Travail dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 9 novembre 2015.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,
K. PEETERS

Le Ministre de la Justice,
K. GEENS

Op de voordracht van de Minister van Justitie en van de Minister van Werk en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK 1. — *Wijziging aan het koninklijk besluit van 14 maart 2014 betreffende de verdeling van de arbeidshoven, de rechtbanken van eerste aanleg, de arbeidsrechtbanken, de rechtbanken van koophandel en de politierechtbanken in afdelingen*

Artikel 1. In artikel 5 van het koninklijk besluit van 14 maart 2014 betreffende de verdeling van de arbeidshoven, de rechtbanken van eerste aanleg, de arbeidsrechtbanken, de rechtbanken van koophandel en de politierechtbanken in afdelingen, wordt in de Franse tekst de woorden "de Limbourg" vervangen door de woorden "du Limbourg"

Art. 2. In artikel 9 van hetzelfde besluit worden in de Franse tekst de woorden "de Luxembourg" vervangen door de woorden "du Luxembourg".

Art. 3. In artikel 11 van hetzelfde besluit worden in de Franse tekst de woorden "de Hainaut" vervangen door de woorden "du Hainaut".

Art. 4. In artikel 13 van hetzelfde besluit worden de woorden "te Nijvel" vervangen door de woorden "Waals Brabant".

Art. 5. In artikel 16 van hetzelfde besluit worden de woorden "te Bergen en te Charleroi" vervangen door het woord "Henegouwen".

Art. 6. In artikel 20 van hetzelfde besluit worden de woorden "te Bergen en te Charleroi" vervangen door het woord "Henegouwen".

Art. 7. In artikel 22 van hetzelfde besluit worden in de Franse tekst de woorden "de Limbourg" vervangen door de woorden "du Limbourg".

Art. 8. In artikel 28 van hetzelfde besluit worden in de Franse tekst de woorden "de Luxembourg" vervangen door de woorden "du Luxembourg".

Art. 9. In artikel 30 van hetzelfde besluit worden in de Franse tekst de woorden "de Hainaut" vervangen door de woorden "du Hainaut".

HOOFDSTUK 2. — *Wijziging aan het koninklijk besluit van 10 augustus 2001 tot vaststelling van de dagen en de uren waarop de griffies van de hoven en de rechtbanken open zijn*

Art. 10. In artikel 1, b, van het koninklijk besluit van 10 augustus 2001 tot vaststelling van de dagen en de uren waarop de griffies van de hoven en de rechtbanken open zijn, laatstelijk gewijzigd bij het koninklijk besluit van 14 maart 2014, worden in de bepaling onder 2^o, de woorden " te Bergen en te Charleroi" vervangen door het woord "Henegouwen".

HOOFDSTUK 3 — *Slotbepalingen*

Art. 11. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van de dag van de inwerkingtreding van de wet van 19 oktober 2015 houdende wijziging van het burgerlijk procesrecht en houdende diverse bepalingen inzake justitie.

Art. 12. De minister bevoegd voor Justitie en de minister bevoegd voor Arbeid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 9 november 2015.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
K. PEETERS

De Minister van Justitie,
K. GEENS